



# Nếu quý vị, hoặc một ai đó mà quý vị biết là nạn nhân của tội thù ghét, quý vị nên:

- Liên hệ ngay với cơ quan chấp pháp địa phương của quý vị
- Nhận được sự chăm sóc y tế (nếu quý vị cần)
- Ghi lại chính xác những từ đã được phát ngôn
- Hãy chú ý đến bất kỳ sự việc nào khác
- Lưu lại mọi bằng chứng. Nếu an toàn, chờ cho đến khi cơ quan chấp pháp đến và chụp ảnh
- Ghi lại tên và thông tin liên lạc của các nạn nhân và nhân chứng
- Cố gắng lấy được mô tả từ bất kỳ nhân chứng nào chứng kiến tội phạm
- Liên hệ với các tổ chức cộng đồng phụ trách về tội thù ghét trong khu vực của quý vị

Hãy liên hệ 911 hoặc đi đến một bệnh viện địa phương nếu quý vị cần chăm sóc ngay lập tức. Để nộp báo cáo, hãy liên hệ cơ quan chấp pháp địa phương của quý vị. Nếu quý vị cần thêm thông tin, hãy liên hệ Cơ Quan Giúp Đỡ Nạn Nhân thuộc Văn Phòng Tổng Chưởng Lý California.

**(877) 433-9069**

**[oag.ca.gov/VictimServices](http://oag.ca.gov/VictimServices)**